



**PRIRUČNIK**  
Prije korištenja  
proizvoda potrebno je  
pročitati ovaj  
korisnički priručnik.

Ovaj proizvod je u skladu s Uredbom (EU) 2016/425  
Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. godine  
o osobnoj zaštitnoj opremi i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ.

**WELDAS®**Trgovačko ime: **COOL FR™**

Vrsta odjeće: Antistatička, vatrootoporna odjeća

**Opće:**

Gore navedeni proizvodi zadovoljavaju sljedeće zahtjeve norme:

**EN ISO 13688:2013, EN ISO 13688:2013/A1:2021**

Zaštitna odjeća. Opći zahtjevi

**EN 1149-5:2018**

Zaštitna odjeća. Elektrostatička svojstva - 5. dio: Zahtjevi za performanse materijala i dizajn.

**EN ISO 11612:2015**

Zaštitna odjeća. Odjeća za zaštitu od topline i plamena.

Minimalni zahtjevi za performanse:

ograničeno širenje plamena - razina performanse A1+A2

konvektivna toplina - razina performanse B1

toplinski zračenje - razina performanse C1

prskanje rastaljenog željeza - razina performanse E3

kontaktna toplina - razina performanse F1



**WELDAS PROIZVOD:**  
Majica dugih rukava 31-1300  
Hlače 31-1600  
Štitnik za vrat 31-1950  
Balaklava 31-1980



Veličina: vidjeti ispod i na etiketi proizvoda

**Dodatne informacije:**

Na učinkovitost zaštite koju pruža odjeća mogu utjecati: istrošnost, oštećenje, pranje i moguća kontaminacija. Za pravilnu zaštitu preporučuje se korištenje dodatne osobne zaštitne opreme, npr. zaštitne rukavice, oprema za zaštitu očiju i lica, kapuljače i cipele za zaštitu od opasnosti koje se javljaju tijekom rada. Razina zaštite od plamena bit će smanjena ako je odjeća kontaminirana zapaljivim tvarima. Povećanje sadržaja kisika u zraku značajno će smanjiti svojstva odjeće za zaštitu od plamena. Električna izolacija koju pruža odjeća bit će smanjena kada odjeća postane vlažna, prljiva ili natopljena znojem. Ako kemikalije, mast ili zapaljive tekućine slučajno poprskaju odjeću, korisnik se treba odmah povući iz radnog područja i pažljivo skinuti odjeću tako da bilo koji dio korisnikove kože ne dođe u kontakt s kemikalijama. U slučaju prskanja rastaljenog željeza, korisnik treba odmah napustiti radno mjesto i skinuti odjeću. Ako se odjeća nosi uz kožu, opasnost od opeklini ne može se potpuno eliminirati.

**Ostale važne informacije:**

- Ispitivanje svojstava odjeće, koje proizlazi iz zahtjeva deklariranih normi, potvrđeno je nakon 50 ciklusa održavanja.
- Materijali od kojih je izrađena odjeća ne sadrže supstance koje bi mogle izazvati simptome alergije, no ukoliko se primijeti bilo kakva alergijska reakcija, korisnik treba napustiti opasan zonu, skinuti odjeću i obratiti se liječniku.
- Preporučljivo je čuvati ovaj priručnik.

**Opis i namjena odjeće:**

Antistatička, vatrootoporna odjeća koja se sastoji od majice dugih rukava, hlača, balaklave i štitnika za vrat, namijenjena za zaštitu korisnika od:

- upala uslijed kratkotrajnog dodira s plamenom,
- učinka konvektivne topline, toplinskog zračenja i kontaktne topline,
- prskanja rastaljenog željeza i iskr,

i za rad u okruženju gdje je potrebna sposobnost raspršivanja elektrostatičkog nabroja kako bi se sprječila munja koja može izvazati paljenje. Odjeća se koristi u prostorima (Zona 1, 2, 20, 21 i 22) gdje minimalna energija paljenja eksplozivne atmosfere nije manja od 0,016 mJ.

Pruža zaštitu samo pri korištenju cijelog vrtog kompleta odjeće koja pokriva torzo, ruke, vrat, glavu i noge kako bi što više zaštita tijelo korisnika i uzemljila korisnika izravno ili nošenjem odgovarajuće obuće, u skladu s uputama proizvođača. Električni otpor između ljudske kože i zemlje treba biti u manji od 108 Ω, npr. nošenjem odgovarajuće obuće na disipativnim ili vodljivim podovima. Odjeća se ne smije skidati u zapaljivim ili eksplozivnim atmosferama ili pri rukovanju zapaljivim ili eksplozivnim tvarima. Odjevn predmet ne bi se trebao koristiti u atmosferama oboogaćenim kisikom i okruženjima Zone 0 bez prethodnog odobrenja inženjera za sigurnost. Tijekom uobičajenog korištenja (uključujući savijanje), odjeća bi trebala u potpunosti pokrivati sve materijale koji ne ispunjavaju zahtjeve EN 1149-5:2018.

**Pranje:**

Odjeća ostaje antistatična i otporna na plamen, te zadržava svoja toplinska svojstva (uzrokovana prskanjem rastaljenog željeza, konvekcijskom toplinom, kontaktnom toplinom i toplinskim zračenjem) do 50 pranja. Slijedite sljedeće postupke održavanja:

Perite na  
temperaturi ne  
višoj od 40 °C.Nemojte koristiti  
sredstva za  
izbjegljivanje koja  
oslobadaju klor.Dopušteno je  
mašinsko sušenje.Glačajte na  
temperaturi koja ne  
prelazi 110 °C na  
donjoj ploči glačala.Kemijsko čišćenje,  
bilje koje otpalio  
osim trikloretilena.**Korišteni materijali:**60% modakril, 38% pamuk, 2% antistatički konac, 200g/m<sup>2</sup>.**Jamstvo:** Ovaj proizvod ima jamstvo za greške u proizvodnji.

Ako se proizvod može popraviti, to mora učiniti proizvođač.

**Odlaganje:**

Nakon što se ovaj proizvod više ne može koristiti, odgovornost je korisnika odložiti proizvod na ekološki način. Odlaganje u skladu s lokalnim propisima.

**Vrijeme korištenja:**

Životni vijek ovisi o stupnju istrošenosti i intenzitetu korištenja u odgovarajućim područjima primjene i iznosi maksimalno 60 mjeseci nakon datuma proizvodnje. Datum proizvodnje naveden je na etiketi s unutarnje strane proizvoda.

**Pohrana i transport:**

Pohranite u suboj i prozračnoj prostoriji, daleko od izvora topline i na temperaturama iznad 5° stupnjeva Celzijevih. Nemojte pohranjivati prljavu odjeću. Nemojte slagati više od 5 kartona na jednu paletu.

Odjeću transportirajte u originalnoj ambalaži (plastične vrećice), štiteći je od prijavštine, mehaničkih oštećenja i vlaženja.

**Starenje:**

Ako je pranje, sušenje i glačanje primjenjivano ili ako nije pohranjen u skladu s gornjim uputama, to će negativno utjecati na staranje ovog proizvoda.

**Veličina:** Kako biste pravilno odabrali veličinu odjeće, koristite podatke sadržane u tablicama veličina. Tjelesne mjere treba uzeti na mjestima označenim u tablicama ispod.**Veličine za majicu dugih rukava 31-1300 i hlače 31-1600**

|   | XS  | S   | M   | L   | XL    | 2XL   | 3XL   |
|---|-----|-----|-----|-----|-------|-------|-------|
| A | 44  | 46  | 48  | 50  | 52/54 | 56/58 | 60/62 |
| B | 158 | 164 | 170 | 176 | 182   | 188   | 194   |
| C | 80  | 90  | 100 | 105 | 110   | 120   | 130   |
|   | 72  | 82  | 88  | 94  | 100   | 114   | 122   |

A, B: za majicu dugih rukava 31-1300  
A, C: za hlače 31-1600

**Veličine za balaklavu 31-1980**

|            | CM       | CM       |
|------------|----------|----------|
| 31-1980 L  | 48-55 cm | 38-45 cm |
| 31-1980 XL | 50-62 cm | 42-52 cm |

**Veličine za štitnik za vrat 31-1950**

|         | CM       | CM       |
|---------|----------|----------|
| 31-1950 | 45-60 cm | 30-50 cm |

**Pažnja: Izjava o sukladnosti, izvješće o ispitivanju, certifikat, priručnik: [www.weldas-ce.com](http://www.weldas-ce.com)**

Gore navedeni proizvodi ispitani su i certificirani u: Sieć Badawcza Łukasiewicz-Lódzki Instytut Technologiczny Marii Skłodowskiej-Curie Street 19/27, PL 90-570 Łódź, Poland (Odobrenje EU br. 1439).

**Informativna adresa Weldas:**Weldas Europe B.V. Blankenweg 18 4612 RC Bergen op Zoom The Netherlands e-mail: [europe@weldas.eu](mailto:europe@weldas.eu)